

WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

N. 2006 — 3149

[S - C - 2006/00604]

5 AUGUSTUS 2006. — Wet tot wijziging van de wet van 7 juli 1994 betreffende de beperking en de controle van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezing van de provincieraden, de gemeenteraden en de districtsraden en voor de rechtstreekse verkiezing van de raden voor maatschappelijk welzijn (1)

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

De Kamers hebben aangenomen en bekrachtigen hetgeen volgt :

HOOFDSTUK I. — Algemene bepaling

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

HOOFDSTUK II. — *Wijzigingen van de wet van 7 juli 1994 betreffende de beperking en de controle van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezing van de provincieraden, de gemeenteraden en de districtsraden en voor de rechtstreekse verkiezing van de raden voor maatschappelijk welzijn*

Art. 2. In artikel 2 van de wet van 7 juli 1994 betreffende de beperking en de controle van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezing van de provincieraden, de gemeenteraden en de districtsraden en voor de rechtstreekse verkiezing van de raden voor maatschappelijk welzijn, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in het eerste lid worden de woorden « vijftien miljoen frank » vervangen door de woorden « 372 000 euro »;

b) in het tweede lid worden de woorden « drie miljoen frank » vervangen door de woorden « 75 000 euro ».

Art. 3. In artikel 3 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wetten van 17 november 1994 en 19 maart 1999, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) in § 1 worden de woorden « 100 frank », « 40 frank », « 30 frank », « 35 frank », « 40 frank », « 45 frank » en « 5 frank » respectievelijk vervangen door de woorden « 2,70 euro », « 1,10 euro », « 0,80 euro », « 1,00 euro », « 1,10 euro », « 1,20 euro » en « 0,14 euro »;

b) in § 2 worden de woorden « 3 frank », « 50 000 frank », « 1 frank » en « 0,50 frank » respectievelijk vervangen door de woorden « 0,080 euro », « 1 250 euro », « 0,030 euro » en « 0,015 euro ».

HOOFDSTUK III. — Inwerkingtreding

Art. 4. Deze wet heeft uitwerking met ingang van 8 juli 2006.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Brussel, 5 augustus 2006.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,

P. DEWAELE

Met 's Lands zegel gezegeld

De Minister van Justitie,

Mevr. L. ONKELINX

Nota

(1) *Gewone zitting 2005-2006.*

Kamer van volksvertegenwoordigers.

Parlementaire bescheiden. Wetsvoorstel, nr. 2585/1. Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat, nr. 2585/2.

Integraal Verslag : 6 juli 2006.

Gewone zitting 2005-2006.

Senaat.

Parlementaire bescheiden. Ontwerp geëvoceerd door de Senaat, nr. 3-1802/1. Verslag, nr. 3-1802/2. Beslissing om niet te amenderen, nr. 3-1802/3.

Handelingen van de Senaat : 14 juli 2006.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

F. 2006 — 3149

[S - C - 2006/00604]

5 AOUT 2006. — *Loi modifiant la loi du 7 juillet 1994 relative à la limitation et au contrôle des dépenses électorales engagées pour les élections des conseils provinciaux, communaux et de districts et pour l'élection directe des conseils de l'aide sociale (1)*

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Les Chambres ont adopté et Nous sanctionnons ce qui suit :

CHAPITRE I^{er}. — Disposition générale

Article 1^{er}. La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

CHAPITRE II. — *Modifications de la loi du 7 juillet 1994 relative à la limitation et au contrôle des dépenses électorales engagées pour les élections des conseils provinciaux, communaux et de districts et pour l'élection directe des conseils de l'aide sociale*

Art. 2. A l'article 2 de la loi du 7 juillet 1994 relative à la limitation et au contrôle des dépenses électorales engagées pour les élections des conseils provinciaux, communaux et de districts et pour l'élection directe des conseils de l'aide sociale sont apportées les modifications suivantes :

a) à l'alinéa 1^{er}, les mots « quinze millions de francs » sont remplacés par les mots « 372 000 euros »;

b) à l'alinéa 2, les mots « trois millions de francs » sont remplacés par les mots « 75 000 euros ».

Art. 3. À l'article 3 de la même loi, modifié par les lois du 17 novembre 1994 et du 19 mars 1999, sont apportées les modifications suivantes :

a) au § 1^{er}, les mots « 100 francs », « 40 francs », « 30 francs », « 35 francs », « 40 francs », « 45 francs » et « 5 francs » sont respectivement remplacés par les mots « 2,70 euros », « 1,10 euro », « 0,80 euro », « 1,00 euro », « 1,10 euro », « 1,20 euro » et « 0,14 euro »;

b) au § 2, les mots « 3 francs », « 50 000 francs », « 1 franc » et « 0,50 franc » sont respectivement remplacés par les mots « 0,080 euro », « 1 250 euros », « 0,030 euro » et « 0,015 euro ».

CHAPITRE III. — Entrée en vigueur

Art. 4. La présente loi produit ses effets le 8 juillet 2006.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 5 août 2006.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,

P. DEWAELE

Scellé du sceau de l'Etat

La Ministre de la Justice,

Mme L. ONKELINX

Note

(1) *Session ordinaire 2005-2006.*

Chambre des représentants.

Documents parlementaires. Proposition de loi, n° 2585/1. Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat, n° 2585/2.

Compte rendu intégral : 6 juillet 2006.

Session ordinaire 2005-2006.

Sénat.

Documents parlementaires. Projet évoqué par le Sénat, n° 3-1802/1. Rapport, n° 3-1802/2. Décision de ne pas amender, n° 3-1802/3.

Annales du Sénat : 14 juillet 2006.